

the Art of  
Simplicity

# the Art of Simplicity

Sich auf die Einfachheit zu beschränken, ist eine Kunst für sich. Gerade in der Inneneinrichtung fällt es schwer, sich von Liebgewonnenem zu trennen und so dem, was uns wirklich wichtig ist, mehr ästhetische Entfaltungsfreiheit zu geben.

Dabei ist es unerheblich, welchen Stil wir bevorzugen. Klassische Formen, natürliche Materialien, moderne Einrichtungen – alles entfaltet mehr Wirkung, wenn nur das Wesentliche im Vordergrund steht. Eine Herausforderung, der sich unsere Designer bei der neuen Villeroy & Boch Fliesenkollektion gestellt haben.

Die neuen Serien sind Symbiosen aus verschiedenen Strukturen, Oberflächenanmutungen und Designs. Authentische Materialien, die mit handwerklichem und gestalterischem Können veredelt werden, schlichte Dekore, die durch ihre strukturierten Oberflächen überzeugen, die Highlights setzen und das Besondere in der Wohnung darstellen.

So erhält Keramik von Villeroy & Boch den Stellenwert, der ihr als natürliches Material mit langlebigen Eigenschaften zukommt. Fliesen können das Wohnen und Leben in ungeahnt schlichter Weise verschönern.

*Keeping things simple is an art in itself. When it comes to home furnishings, it is particularly difficult to part with things we have grown fond of in order to fully reveal the aesthetic appeal of what is really important to us.*

*Whatever style we may prefer - classic forms, natural materials, modern furnishings - everything has a greater effect when only the essentials are in the foreground. Our designers have addressed this challenge with the new Villeroy & Boch tile collection.*

*The new ranges are symbioses of different structures, surface finishes and designs. Authentic materials refined by craftsmanship and accomplished design, simple décors boasting impressive structured surfaces, adding highlights and that special something to the home.*

*This brings out the true essence of ceramics from Villeroy & Boch as natural materials with enduring qualities. Tiles can embellish the home with an unexpectedly simple touch.*

**ROCKY.ART***Eine magische Beziehung*

Einfach magisch:  
Die Dekorfliese aus  
Steingut fasziniert  
mit einer hochwertigen  
Glasauflage.

*Magic touch:*  
*The décor tile in*  
*nonvitreous features*  
*fascinating a high-*  
*quality glass overlay.*



Aus einer Kombination  
von Naturstein- und  
Betonanmutungen ist  
ein vielseitiges  
Fliesenkonzept  
entstanden.

*A combination of*  
*natural stone and*  
*concrete looks gives*  
*rise to a multifaceted*  
*tile concept.*

## *A magical pairing*



Bodenfliesen · Floor tiles: ROCKY.ART basalt · pebble | Dekor · Décor: ROCKY.ART magical blue | Wandfliesen · Wall tiles: ROCKY.ART snow

Warum nicht eine blumige Note im Bad? Mit verschiedenen Farben, Dekoren und Formaten aus Steingut und vilbostone Feinsteinzeug inspiriert ROCKY.ART, individuelle Highlights zu setzen. Und so beginnt jeder Tag erfrischend kreativ.

*How about a floral touch in the bathroom? With various colours, décors and formats in nonvitreous and vilbostone porcelain stoneware, ROCKY.ART provides plenty of inspiration for individual highlights. For a refreshingly creative start to every day.*





Natursteinanmutungen und ein puristischer Beton-Look vereinen sich bei ROCKY.ART zu einer stilvollen Symbiose – genau die Kunst, die dem Zuhause die Magie der schlichten Ästhetik verleiht.

*ROCKY.ART combines natural stone finishes and a purist concrete look in consummate style – bringing out the magic of simple aesthetics in the home.*

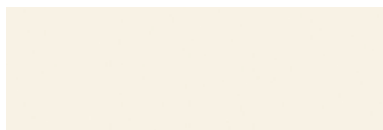
# ROCKY.ART

**Grundfliesen und Dekorfliesen aus Steingut (nur für die Wand geeignet)**  
*Nonvitreous basic tiles and décor tiles (suitable for walls only)*

**PowderTouch**  
*Steingut · Nonvitreous*

**ceramicplus**  
 Villeroy & Boch

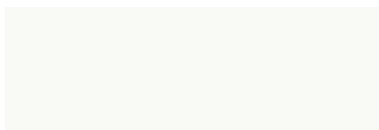
Art. 1333 · 33 x 99 cm  
 cotton



CB10



snow



CB00



Art. 1333 · 33 x 99 cm  
 magical blue

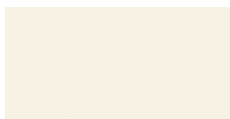


CB66



3 Stück im Set  
 3 piece set

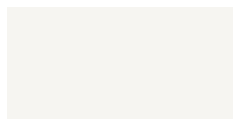
Art. 1581 · 30 x 60 cm  
 cotton



CB10



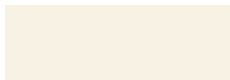
snow



CB00



Art. 1260 · 20 x 60 cm  
 cotton



CB10



fango



CB70



snow



CB00



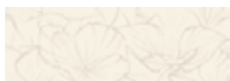
pebble



CB60



cotton



CB15



fango



CB75



snow



CB05



pebble



CB65

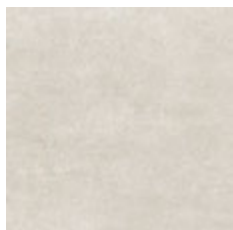


**Grundfliesen aus Feinsteinzeug (für Wand und Boden geeignet)**  
**Porcelain stoneware basic tiles (suitable for walls and floors)**

vilbostoneplus

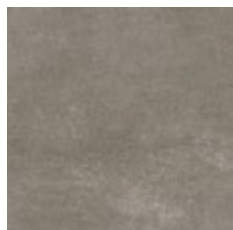
**vilbostone**  
 Feinsteinzeug · Porcelain stoneware

Art. 2376 · 60 x 60 cm  
 white sand



CB10  
 ✱ ✱ ✱ R10

fango



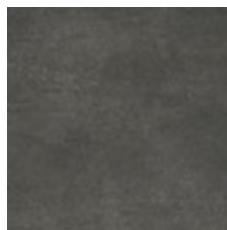
CB70  
 ✱ ✱ ✱ R10

pebble



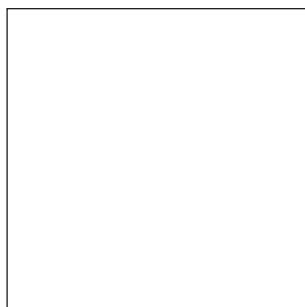
CB60  
 ✱ ✱ ✱ R10

basalt



CB90  
 ✱ ✱ ✱ R10

Art. 2839  
 80 x 80 cm



CB10 · CB70  
 CB60 · CB90  
 ✱ ✱ ✱ R10

Art. 2825  
 40 x 80 cm



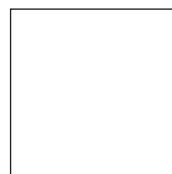
CB10 · CB70  
 CB60 · CB90  
 ✱ ✱ ✱ R10

Art. 2377  
 30 x 60 cm



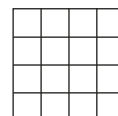
CB10 · CB70  
 CB60 · CB90  
 ✱ ✱ ✱ R10

Art. 2735  
 45 x 45 cm



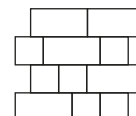
CB10 · CB70  
 CB60 · CB90  
 ✱ ✱ R10

Art. 2013  
 7,5 x 7,5 cm



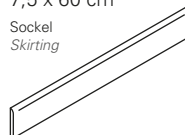
CB10 · CB70  
 CB60 · CB90  
 ✱ ✱ ✱ R10 ✱ B

Art. 2379  
 30 x 30 cm



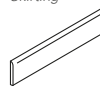
CB10 · CB70  
 CB60 · CB90  
 ✱ ✱ ✱ R10

Art. 2872  
 7,5 x 60 cm  
 Sockel  
 Skirting



CB10 · CB70  
 CB60 · CB90  
 ✱ ✱

Art. 2717  
 8 x 45 cm  
 Sockel  
 Skirting



CB10 · CB70  
 CB60 · CB90  
 ✱

**Dekorfliesen aus glasiertem Feinsteinzeug (für Wand und Boden geeignet)**  
**Porcelain glazed stoneware basic tiles (suitable for walls and floors)**

Art. 2730 · 60 x 120 cm  
 limelight



CB65  
 ✱ ✱ ✱ 4 ✱ R10

Art. 2356 · 30 x 120 cm  
 limelight



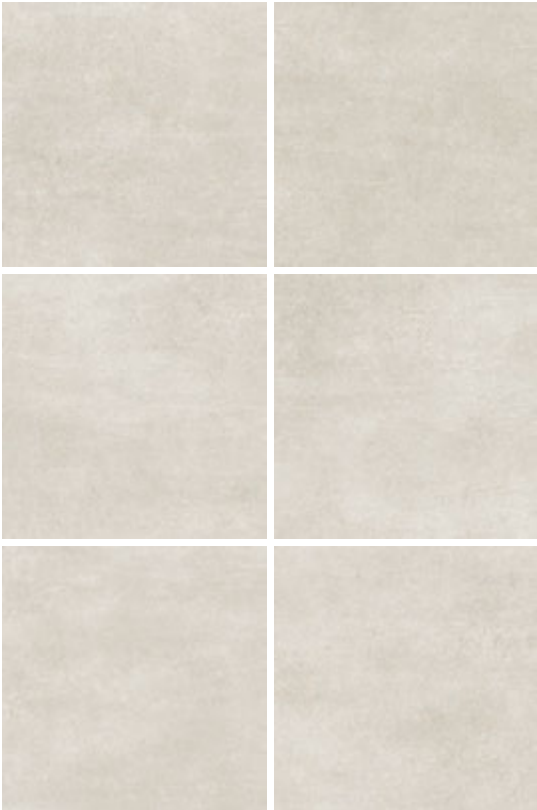
CB65  
 ✱ ✱ ✱ 4 ✱ R10

**vilbostone**  
 Feinsteinzeug · Porcelain stoneware

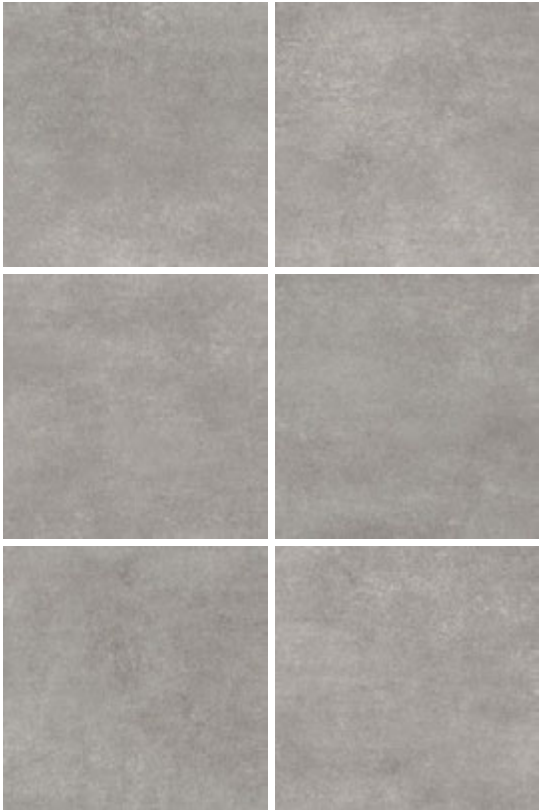
**vilbotouch**



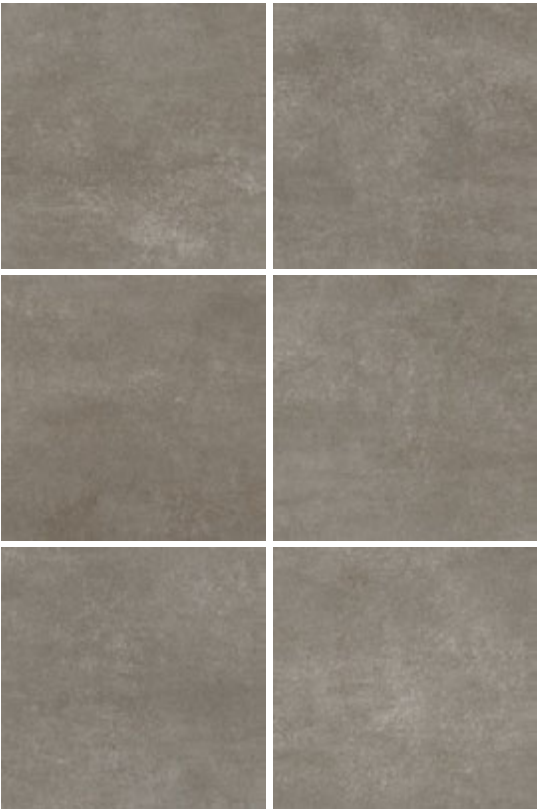
Variationsvielfalt | *Shade variation*



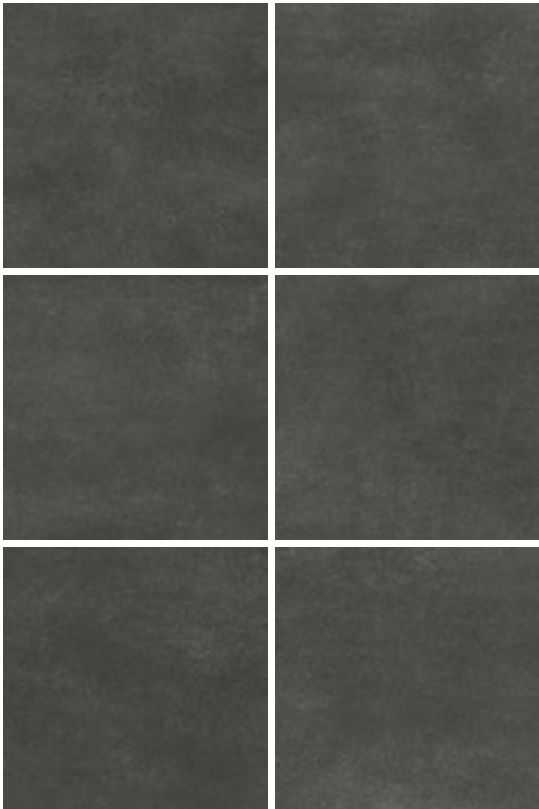
white sand



pebble



fango



basalt



# *Für die Zukunft der Fliesen*

*Tiles for the future*



Handeln im Einklang mit der Natur steht bei der V&B Fliesen GmbH klar im Vordergrund. Höchste Ansprüche an Qualität, Effizienz und Umweltverträglichkeit ist die Basis unseres täglichen Schaffens. Und nur, wenn wir unsere Umwelt mit Respekt behandeln, können wir auch für zukünftige Generationen das erhalten, was wir lieben. Deshalb ist es uns wichtig, Pionierarbeit zu leisten. Und zwar nicht nur in Sachen Fliesentechnologie, sondern vor allem auch im Bereich Umweltschutz!

*Acting in harmony with Nature is a clear priority for V&B Fliesen GmbH. Our daily business is based on extremely high standards where quality, efficiency and environmental friendliness are concerned. And we can only preserve what we love for future generations by treating our environment with respect. That's why we think it's important to be on the cutting edge. Not just with regard to tile technology, but above all in terms of environmental protection!*



## Die EMAS – Validierung

Dazu gehört, dass wir uns freiwillig und als erster deutscher Fliesenhersteller den hohen Anforderungen der EMAS-Richtlinien der EU unterzogen haben. Bereits zum dritten Mal in Folge hat die V&B Fliesen GmbH im Jahr 2019 durch einen externen Umweltgutachter für weitere drei Jahre die Validierung erhalten. Im Einklang mit diesen Richtlinien sind wir stets bestrebt, unsere Umweltleistungen durch immer neue Maßnahmen im Bereich Energie- oder Ressourceneffizienz zu verbessern. Auch unsere Mitarbeiter erfüllen die Anforderungen in vorbildlicher Weise und unterziehen sich diesem Prozess und dessen Audits.

### *EMAS validation*

*One aspect of this is that we have voluntarily become the first tile manufacturer in Germany to comply with the stringent requirements of the EU EMAS Directive. V&B Fliesen GmbH was validated for another three years by an external environmental expert again in 2019, for the third time in a row.*

*In accordance with the directive we aim to improve our environmental performance all the time by constantly implementing new measures to help us use energy and resources more efficiently. Our employees also fulfil these requirements in an exemplary manner, in full compliance with the process and its auditing.*

## Ressourcenschonende, umweltbewusste Produktion

Unsere Fliesen sind mit dem EPD-Label des IBU (Institut für Bauen und Umwelt e.V.) ausgezeichnet. EPD, Environmental Product Declaration, steht für die Bereitstellung relevanter, überprüfbarer und vergleichbarer Informationen zu Umweltbelastungen von Produkten. Diese Zertifizierung ermöglicht Architekten und Planungsbüros unsere Produkte in allen Objekten einzusetzen, die nach BREEAM, LEED, DGNB oder vergleichbaren internationalen Deklarationen für nachhaltiges Bauen eingestuft sind.

### *Ecological, environmentally friendly production*

*Our tiles have been awarded the Environmental Product Declaration (EPD) label by the IBU (Institut für Bauen und Umwelt e.V.). The Environmental Product Declaration provides relevant, verifiable and comparable information on the environmental impact of products. This certification allows architects and planners to utilise our products in all properties that have been certified as satisfying the BREEAM, LEED, DGNB or other comparable international requirements for sustainable building.*



## **ceramicplus** Villeroy & Boch

Unsere Wandfliesen aus Steingut sind werkseitig mit ceramicplus ausgestattet. Mit dieser pflegeleichten Oberfläche brauchen unsere Fliesen wesentlich weniger Pflege. Zur Reinigung genügen oft nur Wasser und ein Tuch, aggressive Reiniger werden überflüssig.

*The ceramicplus finish is applied to our nonvitreous wall tiles at the factory. Our tiles thus require much less care. Often, the only cleaning materials that are required are water and a cloth; aggressive cleaning agents are redundant.*



## **PowderTouch** Steingut · Nonvitreous

Innovative Matt-Finish-Glasur für Fliesen aus Steingut. Die Glasur verleiht den Wandfliesen eine ultramatte Oberflächenanmutung mit einer pudrig-sanften Haptik und lässt die Farben edel und modern wirken.

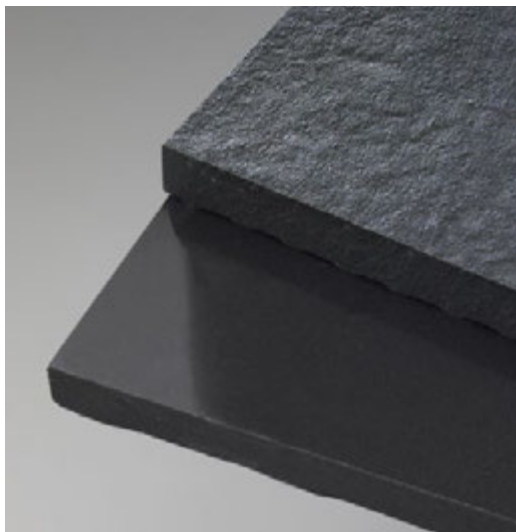
*Innovative matt-finish glaze for nonvitreous tiles. This glaze gives wall tiles an ultra-matt surface finish with a powdery soft feel and makes colours look exquisite and modern.*



## **concept<sup>3</sup>**

Die concept<sup>3</sup>-Serien sind durchdachte Wand- und Bodenkonzepte, bei denen alles bis ins kleinste Detail zusammenpasst: Die Farben, Formate, Designs und Dekorationen der Wandfliesen aus Steingut und hochwertigen Bodenfliesen aus vilbostone Feinsteinzeug sind so perfekt aufeinander abgestimmt, dass sie ästhetische Raumgestaltungen wie aus einem Guss ermöglichen – ganz individuell und dabei immer stilsicher.

*The concept<sup>3</sup> ranges are sophisticated wall and floor concepts in which everything matches, down to the smallest detail: the colours, formats, designs and decorations of the nonvitreous wall tiles and of the high-quality floor tiles made of vilbostone porcelain stoneware match up so perfectly that they permit seamless aesthetic interior designs – very individual and always stylish.*

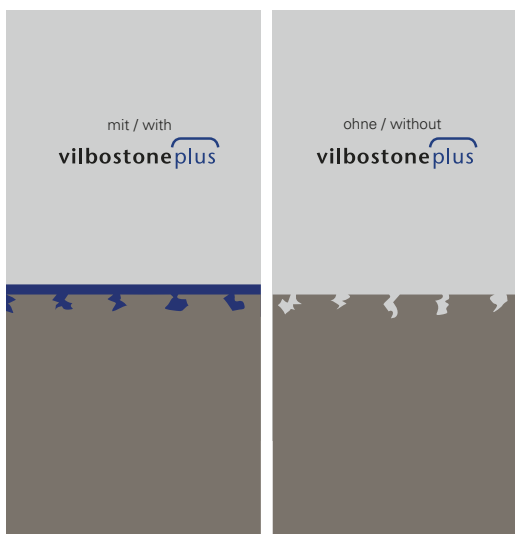


## vilbostone

Feinsteinzeug · Porcelain stoneware

vilbostone Feinsteinzeug ermöglicht eine Vielzahl unterschiedlicher Oberflächen-Designs mit außergewöhnlichen Farb- und Glanzeffekten. Erhältlich ist vilbostone Feinsteinzeug als unglasiertes und glasiertes Material mit matten, polierten, anpolierten sowie reliefierten Oberflächen und mit unterschiedlichen Rutschhemmungen.

*vilbostone porcelain stoneware permits a wealth of different surface designs featuring unusual colour and sheen effects. vilbostone porcelain stoneware is available both glazed and unglazed, with a matt, polished, rough-polished or relief surface finish and in various classes of slip resistance.*



## vilbostoneplus

Das unglasierte vilbostone Feinsteinzeug ist in matter und anpolierter Ausführung mit der Oberflächenversiegelung vilbostone**plus** ausgestattet, das die Fliesen unempfindlich gegen Schmutz und Flecken macht. Während des Herstellungsprozesses der Fliesen wird die Struktur ihrer Oberflächen so versiegelt, dass die Fleck- und Schmutzbeständigkeit weiter zunimmt und eine Nachbehandlung mit Imprägniermitteln nicht mehr erforderlich ist.

*Unglazed vilbostone porcelain stoneware with a matt or rough-polished surface finish have the vilbostone**plus** seal, which renders the tiles particularly resistant to dirt and stains. During the manufacturing process, the structure of the tile surface is sealed in order to further increase the tiles' resistance to staining and dirt, as a result of which subsequent treatment with impregnating agents is no longer necessary.*



## vilbotouch







vilbotouch, ein neues weich anmutendes Oberflächenfinish, geschaffen als Symbiose aus Ästhetik und Technik. Die mikroskopisch feine Struktur sorgt dafür, dass die Fliesen die Trittsicherheitsklasse R10 erfüllen und sich gleichzeitig durch besondere Pflegeleichtigkeit auszeichnen.

*vilbotouch a new surface finish with a soft look, created as a symbiosis of aesthetic appeal and technical functionality. The microscopically fine structure ensures that the tiles comply with slip resistance class R10 while also providing for an easy-care finish.*


## Zeichenschlüssel

### 1 2 3 4 5 Abriebgruppe (DIN EN ISO 10545-7)

Die Abriebgruppe beschreibt die Verschleißeigenschaft von Fliesen aus glasiertem Steinzeug. Es werden 5 Abriebgruppen unterschieden: von 1 (sehr leichte Beanspruchung) bis 5 (starke Beanspruchung)

-  Rutschhemmung im gewerblichen Bereich
-  Rutschhemmung im Barfußbereich
-  Frostbeständig nach DIN EN ISO 10545-12
-  Rektifiziert
-  Edelmetallauflage. Kratzempfindliches Dekor. Reinigung nur mit Wasser und Geschirrspülmittel. Verfügung nur mit geeigneten, fein aufgemahlenen, quarzarmen Fugenfüllern.
-  Glasauflage, Craquelébildung möglich (feine Haarrisse in der Glasur)

 Fliesenstärke 6 mm


 **ceramicplus**

 Oberflächenversiegelung

**vilbotouch** microfeine rutschhemmende Oberfläche

**PowderTouch** Matte, pudrige Premiumglasur







 **concept<sup>3</sup>** Komplettes Wand- und Bodenkonzept

 Variationsvielfalt

## Signs and symbols

### 1 2 3 4 5 Wear-resistance group (DIN EN ISO 10545-7)

The wear-resistance group defines the wearing properties of tiles in glazed vitreous. A distinction is made between 5 wear-resistance groups, from 1 (suitable for minimal stress) to 5 (suitable for high levels)

-  Anti-slip in workshop areas
-  Anti-slip in barefoot areas
-  Frostproof in acc. with DIN EN ISO 10545-12
-  Rectified
-  Precious metal-plated. Not scratchproof. Clean with water or dish washing liquid only. Use only a suitable, fine-grain mortar with low quartz content for jointing.
-  Glass-plated. Hairline cracks in the glaze may develop.

 Tile thickness 6 mm

 **ceramicplus**

 Surface seal

**vilbotouch** Micro-fine slip-resistant surface finish

**PowderTouch** Matt, powdery premium glaze

 **concept<sup>3</sup>** Complete wall and floor concept

 Shade variation

V & B Fliesen GmbH  
Rotensteiner Weg  
D-66663 Merzig  
info@vb-fliesen.com